

# Arbres fruitiers et arbres d'ornement



Les petits jardins étroits présentent souvent peu de place pour les arbres. Cependant, vous pouvez planter de petits arbres fruitiers ou arbres d'ornement. Ils fournissent des fruits, vous apportent de l'ombre en été et offrent aux oiseaux une place où chanter et nicher.

## Feuillus et conifères

Les arbres complètent le jardin. Ils forment un toit naturel, offrent ainsi un abri et de l'ombre.

Les arbres feuillus ont l'avantage de vous offrir de l'ombre en été. En hiver les cimes dénudées des arbres laissent passer le soleil. Les feuilles mortes en automne, représentent un feuillage précieux, que vous pouvez composter et réutiliser dans votre jardin. Un arbre vous permet d'introduire dans votre jardin un deuxième étage, offrant un espace vital supplémentaire, aux oiseaux, aux insectes et à d'autres animaux.

Choisissez de préférence des espèces locales, car ce sont elles qui ont le plus à offrir à la faune locale.

Les ifs, les genévriers et les pins sont les seules espèces régionales de résineux.

## Des arbres fruitiers pour le jardin

Les arbres fruitiers sont particulièrement précieux car ils offrent de la nourriture à de nombreux insectes. Récolter des fruits dans son propre jardin procure en outre un grand plaisir. Il existe un grand choix de variétés délicieuses pour lesquelles vous trouverez aisément un endroit dans votre jardin. Choisissez celle qui correspond le mieux à vos préférences.

Vous trouverez un aperçu général des différentes variétés d'arbres fruitiers sur le site Internet [www.bongert.lu](http://www.bongert.lu).

## Le bon arbre au bon endroit

Comme certains arbres peuvent devenir non seulement grands, mais également vieux, leur plantation nécessite réflexion. Voulez-vous un arbre fruitier qui fleurisse au printemps, vous donne de l'ombre en été et vous fournisse des fruits en automne ou voulez-vous seulement un toit vert ? La plupart des arbres fruitiers ont des cimes petites ou moyennes et vous pouvez les planter sans souci, même dans des petits jardins. Pour les arbres d'ornement, il importe de choisir un type d'arbre correspondant à la taille de votre jardin.



Des fruits sains venant de votre propre jardin. Dans un jardin naturel, les arbres fruitiers ne devraient pas manquer.

Certaines modifications et certains travaux pratiqués dans la maison et dans le jardin ne sont pas uniquement soumis aux règlements de droit civil (Code civil), ils font en plus l'objet d'une obligation de déclaration et d'autorisation ! Avant de commencer les travaux, adressez-vous à la Police des Bâtisses de la Ville : 4796-2544. Informez-vous également auprès de l'administration de la nature et des forêts sur le degré de protection, selon la loi sur la protection de la nature.

### Informations supplémentaires :

Bärtels A. 2001: Enzyklopädie der Gartengehölze. Ulmer.

Cushnie, J. 2003: Bäume für den Garten.

Kreuter, M.-L. 2009: Der Biogarten. BLV Buchverlag.

Pontoppidan, A. 2007: Fruitiers au jardin bio :

Arbres et arbustes. Terre vivante.

Schreiner, A. 2009: Les arbres du jardin. Editions Rustica

HYPERLINK „<http://www.bongert.lu/>“ [www.bongert.lu](http://www.bongert.lu)

Cette fiche d'information a été conçue par la ville de Luxembourg dans le cadre du programme « Agenda local 21 » et en collaboration avec l'association « Ligue Luxembourgeoise du Coin de Terre et du Foyer » dans le but de favoriser la biodiversité dans la zone de vie urbaine. Elle a été réalisée avec le soutien de « Hëllef fir

Edition printemps 2010

Arbres à couronnes de petite taille	Français	Remarques
Ilex aquifolium	Houx	Arbustes à feuillage persistant et fruits d'ornement
Malus sylvestris	Pommier sauvage	Arbre fruitier à floraison précoce
Mespilus germanica	Néflier	Vieille variété de fruit, belles grosses fleurs
Salix caprea	Saule marsault	Saule robuste aux chatons précoces
Ulmus carpinifolia	Orme champêtre	Branches aux rameaux en tire-bouchon
Arbres à couronnes de taille moyenne		
Acer campestre	Erable champêtre	Convient aussi pour les haies vives
Alnus glutinosa	Aulne glutineux	Sur des sites humides retenant l'eau ou aux bords de l'eau
Betula verrucosa	Bouleau	Cime au feuillage léger
Carpinus betulus	Charme commun	Convient aussi pour les haies vives
Castanea sativa	Châtaignier	Convient uniquement aux sols sans calcaire (grès)
Populus tremula	Tremble, peuplier tremble	L'arbre forme des rejetons qui naissent de la racine de l'arbre (drapeons)
Prunus avium	Merisier, cerisier des oiseaux	Floraison précoce, fruits et belle coloration automnale
Prunus padus	Merisier à grappes	Floraison précoce. Les petits fruits sont comestibles mais amers.
Pyrus communis	Poirier	Floraison précoce, fruits, croissance mince et haute
Sorbus aria	Alisier blanc	Feuilles tomenteuses blanchâtres, attire les abeilles.
Sorbus aucuparia	Sorbier des oiseleurs	Les fruits, comestibles mais amers, persistent longtemps sur l'arbre en hiver.
Sorbus domestica	Cormier	Vieille plante de culture dont les petits fruits ne peuvent être consommés que s'ils sont bien mûrs.
Sorbus torminalis	Alisier torminal	Arbre aux fruits d'ornement et belle coloration en automne.
Taxus baccata	If	Mise à part la pulpe rouge douce au goût fade, toutes les parties de la plante sont fortement toxiques.
Arbres à couronnes de grande taille		
Acer platanoides	Erable plane	Couronnes denses, donnant beaucoup d'ombre
Acer pseudoplatanus	Erable sycomore	Couronnes denses, donnant beaucoup d'ombre
Fagus sylvatica	Hêtre rouge	Couronnes denses, donnant beaucoup d'ombre
Fraxinus excelsior	Frêne élevé	Couronnes légères, bourgeonnant tardivement
Juglans regia	Noix	Couronnes légères, bourgeonnant tardivement. Le feuillage éloigne les insectes et, en automne, vous pouvez récolter les noix.
Populus nigra	Peuplier noir	Arbre à croissance rapide adapté aux sites humides, précieux pour les insectes en raison de sa floraison précoce.
Quercus petraea	Chêne rouvre	Arbre qui vit longtemps et d'une grande valeur écologique.
Quercus robur	Chêne pédonculé	Arbre qui vit longtemps et d'une grande valeur écologique.
Salix alba	Saule blanc	Arbre à croissance rapide adapté aux sites humides, précieux pour les insectes en raison de sa floraison précoce.
Tilia cordata	Tilleul à petites feuilles	Arbre qui vit longtemps et à grande valeur écologique. Les abeilles aiment y butiner, on peut utiliser les fleurs pour des tisanes.
Tilia platyphyllos	Tilleul à grandes feuilles	Arbre qui vit longtemps et d'une grande valeur écologique. Les abeilles aiment y butiner, on peut utiliser les fleurs pour des tisanes.